Освобожденіе рабочихъ должно быть дѣломъ самихъ рабочихъ. В единеніи — сила!

Голос Труда

Golos Truda

УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ:

В Соед. Штатах		В Канаду и за-границу	
На 1 год	1 долл.	На 1 год	1 д. 50 с.
На 6 мѣс.	60 сент.	На 6 мѣс.	85 сент.
На 3 мѣс.	35 сент.	На 3 мѣс.	50 сент.
Цѣна отдѣльнаго номера	2 сента.	Цѣна отдѣльнаго номера	3 сента.

За перемѣну адреса слѣдует доплатить 10 сентов.

Деньги на подписку слѣдует присылать в заказном письмѣ, почтовым переводом или марками, а не через посредство разных компаній (Канадскія марки не принимаются).

Рукописи должны быть написаны четко, чернилами, на одной сторонѣ листа и имѣть подпись автора, с указаніем его адреса. Рукописи, признанныя неподходящими, уничтожаются, если на возврат их не были присланы почтовыя марки.

ОРГАН ФЕДЕРАЦІИ СОЮЗОВ РУССКИХ РАБОЧИХ СОЕД. ШТАТОВ и КАНАДЫ

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ РАБОЧАЯ ГАЗЕТА — ВЫХОДИТ ПО ПЯТНИЦАМ

АДРЕС РЕДАКЦІИ И КОНТОРЫ:

"Golos Truda", 586 East 140th St., New York, N. Y.

WHOLE № 109 — ЦѢНА 2 СЕНТА. — NEW YORK, FRIDAY, OCTOBER 27, 1916 — VOL. VI

ДЕНЬ РАБОЧЕЙ ПЕЧАТИ.

Въ періодъ самой мрачной реакціи русскіе, революціонные рабочіе Сѣверной Америки взяли на себя выполненіе трудной, но въ высшей степени необходимой, задачи. Въ условіяхъ существованія русской анархической эмиграціи въ Западной Европѣ не было возможности въ то время, главнымъ образомъ изъ-за отсутствія матеріальныхъ средствъ, продолжать **регулярное** изданіе анархистскаго органа. И на долю тогда еще немногочисленныхъ анархистскихъ элементовъ русскихъ колоній Сѣверной Америки выпала обязанность **созданія анархистскаго органа на русскомъ языкѣ**, который въ одно и то же время долженъ былъ регулярно обслуживать какъ нужды зарождавшагося тогда въ рядахъ русской рабочей массы Америки революціоннаго движенія, такъ отчасти и нужды всего русскаго анархистскаго движенія въ цѣломъ.

Такъ зародился «Голосъ Труда», и вотъ уже 6-ой годъ, какъ онъ выполняетъ эту свою двойную сложную задачу.

Но если основаніе ежемѣсячнаго изданія «Г. Т.» совпало съ періодомъ наибольшаго разгула реакціи въ Россіи, — то первый номеръ еженедѣльника вышелъ въ моментъ наивысшаго торжества **міровой** реакціи — непосредственно послѣ взрыва европейской войны. Въ этотъ историческій моментъ задача анархо-синдикалистскаго органа крайне осложнилась. Необходимо было не только ознакомить сразу увеличившійся контингентъ читателей съ основами анархо-синдикалистскаго міровоззрѣнія, но въ то же время необходимо было напречь всѣ силы, для того, чтобы противостоять сильнѣйшему напору патріотическихъ настроеній, принявшихъ лже-освободительную форму и увлекшихъ, какъ въ Европѣ, такъ и въ Америкѣ, значительную часть соціалистической и даже анархистской эмиграціи.

«Голосъ Труда» съ самаго начала войны безъ колебаній и оговорокъ занялъ строго выдержанную революціонно-интернаціоналистскую позицію, освѣтивъ кризисъ международнаго рабочаго движенія съ анархо-синдикалистской точки зрѣнія — главнымъ образомъ какъ неизбѣжное послѣдствіе націоналъ-государственнической и легалистски-парламентской дѣятельности соціалистическаго «интернаціонала».

Но въ то мрачное время нельзя было ограничиться вскрытіемъ причинъ глубочайшаго кризиса, необходимо было съ величайшимъ напряженіемъ силъ вступить въ борьбу съ тѣмъ всеразлагающимъ пессимизмомъ, который охватилъ часть революціонныхъ, дотолѣ активныхъ элементовъ. Необходимо было ободрить упавшихъ духомъ, совершенно опустившихъ руки подъ вліяніемъ ужасающаго моральнаго развала и какъ будто окончательно разувѣрившихся въ возможности возрожденія революціоннаго интернаціональнаго рабочаго движенія. Необходимо было пристыдить этихъ душевно ослабѣвшихъ товарищей и призвать ихъ не только къ подавленію въ себѣ крайне пессимистическихъ настроеній и къ продолженію прежней борьбы, но къ удвоенію ихъ активности, къ сознанію увеличенія ихъ революціонной отвѣтственности въ моментъ неслыханнаго торжества реакціи въ верхахъ и крайняго разложенія въ низахъ.

И теперь, послѣ болѣе чѣмъ двухъ-лѣтняго существованія еженедѣльника и работы его въ указанномъ направленіи — друзья его констатируютъ, что «Голосъ Труда» успѣшно выполнилъ эту трудную задачу. Издательская же группа, со своей стороны, съ чувствомъ глубокаго удовлетворенія констатируетъ, что та сознательная и революціонная часть русской колоніи, которая все время неустанно поддерживаетъ свою газету, выполнила свой долгъ какъ передъ русскими рабочими массами Америки, такъ и по отношенію ко всему русскому анархистскому движенію.

Нынѣ уже пережитъ первый острый моментъ глубочайшаго кризиса въ интернаціональномъ рабочемъ движеніи. Рабочій классъ вступилъ во вторую, менѣе безотрадную стадію, когда его передовые, наиболѣе активные элементы во всѣхъ воюющихъ странахъ начинаютъ все громче протестовать противъ всеистребляющей войны. Повсюду, во всѣхъ воюющихъ странахъ, въ томъ числѣ и въ Россіи, происходитъ мобилизація революціонно-интернаціоналистскихъ силъ, готовящихся къ вступленію въ рѣшительный бой противъ обезумѣвшихъ правителей, не знающихъ, какъ покончить со ставшей уже для нихъ самихъ невыносимой войной. Еще менѣе подлежитъ сомнѣнію, что во всѣхъ нынѣ воюющихъ странахъ начнется широкое революціонное народное движеніе, если война такъ или иначе будетъ прекращена. Въ настоящее время, поэтому, существованіе революціонныхъ рабочихъ органовъ печати необходимо не менѣе, чѣмъ въ пережитый нами первоначальный періодъ кризиса. Тѣ революціонные кадры, которые, при помощи «Г. Т.» создаются анархо-синдикалистскими дѣятелями въ средѣ русскихъ рабочихъ массъ Америки, сыграютъ, несомнѣнно, замѣтную роль въ приближающейся россійской революціи.

Это наша главная задача. Но въ настоящее время «Голосу Труда» предстоитъ выполнить еще одну важную задачу. Рабочій классъ Соединенныхъ Штатовъ вступилъ въ послѣднее время въ періодъ грандіозныхъ столкновеній съ американскимъ капиталомъ. Крупнѣйшіе соціально-экономическіе конфликты, одинъ за другимъ, потрясаютъ всю страну или отдѣльные большіе города и индустріальные центры. Въ то время, когда вся почти Европа окутана кровавымъ туманомъ войны — Соед. Штаты стали ареной до сихъ поръ невиданныхъ въ этой странѣ по размѣрамъ классовыхъ столкновеній. Трудно, конечно, предсказать, какія формы приметъ въ близкомъ будущемъ это грандіозное экономическое движеніе; но одно не подлежитъ сомнѣнію: первая же вспышка интернаціональной революціи въ Европѣ вызоветъ дѣйственный откликъ въ пролетарскихъ массахъ Америки, нынѣ убѣждающихся въ томъ, что гармонія интересовъ между капиталомъ и трудомъ — не что иное, какъ наглый обманъ буржуазныхъ экономистовъ, проведенный въ рабочую среду ея реакціонными лидерами. Рабочее движеніе Америки вступаетъ такимъ образомъ въ новую эпоху, эпоху революціонной соціально-экономической борьбы съ гигантскимъ объединеннымъ капиталомъ.

«Голосъ Труда» будетъ внимательно слѣдить за развитіемъ этой начинающейся революціонно-классовой борьбы и освѣщать ея значеніе для хода мірового пролетарскаго движенія. Русскіе рабочіе Америки, участники этой борьбы, многому научатся въ ней для предстоящей революціонной работы въ Россіи.

Вотъ главныя задачи, выполненіе которыхъ долженъ взять на себя теперь «Голосъ Труда». Исходъ Дня Рабочей Печати покажетъ, насколько наши друзья и читатели поняли глубокое значеніе этихъ задачъ и насколько они готовы къ активному участію въ ихъ разрѣшеніи.

---:-:---

ФРИДРИХЪ АДЛЕРЪ.

Убійство австрійскаго премьера, графа Штюргка, Фридрихомъ Адлеромъ, редакторомъ органа революціонныхъ интернаціоналистовъ Австріи, имѣетъ огромное симптоматическое значеніе.

Фридрихъ Адлеръ, сынъ вождя австрійскихъ соціальдемократовъ, Виктора Адлера, всегда находился въ активной оппозиціи ко взглядамъ офиціальныхъ лидеровъ партіи, и задолго до войны являлся однимъ изъ наиболѣе яркихъ выразителей крайне лѣваго крыла австрійской соціальдемократіи. Когда въ самомъ началѣ войны опредѣлилась патріотическая позиція австрійской соціальдемократической партіи, Фр. Адлеръ выступилъ въ своемъ органѣ «Деръ Кампфъ» съ самой рѣзкой критикой поведенія огромнаго большинства австрійскихъ соціалистовъ. Благодаря своимъ стойкимъ революціонно-интернаціоналистскимъ воззрѣніямъ, Фридрихъ Адлеръ, по словамъ вѣнскаго корреспондента нью-іоркскаго «Таймсъ», получилъ кличку «австрійскаго Либкнехта».

До сихъ поръ неизвѣстны въ точности причины, побудившія Фридриха Адлера къ совершенію террористическаго акта. Въ качествѣ соціальдемократа, хотя и революціоннаго, онъ долженъ былъ отрицательно относиться къ значенію террористическихъ покушеній. Что же могло привести его къ совершенію этого акта?

Намъ кажется, что объясненія этому неожиданному явленію слѣдуетъ искать въ нынѣшнихъ настроеніяхъ въ средѣ революціонныхъ интернаціоналистовъ воюющихъ странъ.

Во всѣхъ воюющихъ странахъ, въ особенности въ Австріи, гдѣ они до сихъ поръ еще представляютъ собою слабое меньшинство, революціонные интернаціоналисты находятся въ положеніи затравленныхъ звѣрей. Жестокія репрессіи правительства, крайне враждебное отношеніе со стороны совершенно оголтѣлой, отравленной безсмысленнымъ шовинизмомъ, обывательщины, и, наконецъ, удушающая атмосфера самаго пошлаго ренегатства въ рядахъ собственной партіи, должны были произвести радикальную перемѣну въ психикѣ многихъ соціальдемократовъ-интернаціоналистовъ. То, что вчера казалось имъ ненужнымъ, вреднымъ и даже почти преступнымъ, — нынѣ, въ условіяхъ окружающей ихъ сверхъ-реакціонной военной дѣйствительности, пріобрѣтаетъ, повидимому, въ ихъ глазахъ совершенно иную окраску. Въ Австріи условія для революціонно-интернаціоналистской дѣятельности, по цѣлому ряду причинъ, крайне неблагопріятны, хуже, чѣмъ въ большинствѣ другихъ воюющихъ странъ. Между тѣмъ революціонная энергія стойкаго, убѣжденнаго и активнаго интернаціоналиста ищетъ выхода: долго накопившееся стремленіе къ дѣйствительному протесту противъ звѣрскаго, безсмысленнаго и несмолкаемаго взаимоистребленія народовъ съ неудержимой силой рвется наружу, — и выливается въ поразившемъ весь міръ актѣ:

Соціальдемократъ, редакторъ соціальдемократическаго журнала, стрѣляетъ въ одного изъ тѣхъ, на кого ложится прямая отвѣтственность за безконечно продолжающуюся кровавую вакханалію...

---:-:---

Американская Жизнь

---:-:---

ВЪ БАЙОНѢ.

19-го октября закончилась забастовка рабочихъ Стандардъ Ойлъ Ко. въ Байонѣ. Стачка продолжалась всего десять дней, но за это короткое время было убито три человѣка, болѣе 30 ранено и 40 человѣкъ попали въ тюрьмы, гдѣ они ожидаютъ суда. Вписана еще одна кровавая страница въ исторію рабочаго движенія.

Забастовка, вѣроятно, продолжалась бы, если бы не вмѣшалась Федеральная Комиссія, вызванная изъ Вашингтона товарищемъ предсѣдателя Индустріальной Комиссіи Бартономъ. Слѣдуетъ отмѣтить телеграмму, отправленную Бартономъ въ Вашингтонъ:

«Необходимо что-нибудь предпринять, для того, чтобы остановить убійства и избіенія забастовщиковъ полицейскими стражниками и спеціальными убійцами, нанятыми «Стандартъ Ойлъ Ко.»

Газета «Ди Глобъ», въ своей передовицѣ отъ 17-го октября, пишетъ: «Необходимо обратить вниманіе на слѣдствіе, произведенное г. Бартономъ по поводу забастовки въ Байонѣ. Вѣдь Бартонъ не какой-нибудь рабочій лидеръ, а интеллигентный изслѣдователь, членъ Индустріальной Комиссіи».

Массовые обыски все время производились въ домахъ забастовщиковъ вооруженными людьми. Въ субботу 21-го октября, когда рабочіе Стандартъ Ойлъ Ко. въ Елизабетпортѣ вышли въ стачку, рабочіе Байона напечатали воззванія и плакаты объ этомъ актѣ солидарности своихъ братьевъ изъ Елизабетпорта. Полиція арестовала всѣхъ, кто распространялъ эти воззванія и плакаты, а также и **типографа**, у котораго эти прокламаціи были напечатаны. Г-жа Кремъ изъ Нью-Іорка пріѣхала въ Байонъ и была выслана полиціей лишь за то, что распространяла соціалистическую газету «Ди Коллъ».

Много можно было бы привести фактовъ, характеризующихъ американскую дѣйствительность, но недостатокъ мѣста не позволяетъ сдѣлать это.

Рабочіе пошли на работу только лишь благодаря заявленію членовъ Федеральной Комиссіи о томъ, что ихъ заработная плата будетъ повышена.

Надо полагать, что урокъ данной стачки не пройдетъ даромъ для рабочихъ Америки вообще и для рабочихъ Байона въ частности.

Нельзя сказать, чтобы эта стачка очень ужъ взбудоражила рабочихъ г. Нью-Іорка. Да это и неудивительно!

Время горячее, выборы на носу, рабочая масса ошеломлена на время предвыборной шумихой. Да и кого, въ сущности, могутъ особенно взволновать въ нынѣшнее время избіенія или убійства рабочихъ..., да еще въ вотчинѣ американскаго индустріальнаго царя Рокфеллера?..

Такъ было, такъ будетъ!..

Звонарь.

ВЪ РУССКОЙ КОЛОНІИ НЬЮ-ІОРКА.

---:-:---

За послѣднее время замѣтно нѣкоторое оживленіе среди русской рабочей колоніи Нью-Іорка. Русская рабочая колонія г. Нью-Іорка — самая многочисленная въ Америкѣ, а между тѣмъ въ ней до сихъ поръ почти не велась революціонно-просвѣтительная массовая работа.

Въ сентябрѣ организовались два Союза Р. Р., которые задались цѣлью пропагандировать революціонныя идеи среди русской массы на Истъ-Сайдѣ. Помѣщенія союзовъ находятся въ самомъ центрѣ русской колоніи. Нѣсколько лекцій, устроенныхъ Союзомъ № 2, а также Союзомъ на Черри стритъ, прошли довольно успѣшно.

Слѣдуетъ отмѣтить, что лекціи эти посѣщаются не только верхами, т. е. сознательными членами колоніи, но также и сѣрой массой, которую до сихъ поръ трудно было привлечь на лекціи или митинги.

Лекція о рабочемъ движеніи во Франціи, прочитанная т. Волинымъ, прошла съ успѣхомъ. Помѣщеніе Союза на 7-ой улицѣ было полно, и публика съ напряженнымъ вниманіемъ выслушала трехъ-часовую рѣчь лектора, наглядно нарисовавшаго положеніе рабочихъ до войны, разгулъ шовинистическихъ страстей во время войны, а также работу интернаціоналистовъ въ теперешнее время.

Начинанія новыхъ Союзовъ Русскихъ Рабочихъ остается только привѣтствовать, ибо организаціи такого типа теперь, болѣе чѣмъ когда бы то ни было, нужны въ такомъ городѣ, какъ Нью-Іоркъ.

Надо надѣяться, что члены новыхъ Союзовъ со временемъ привлекутъ въ свои ряды русскую массу, которая до сихъ поръ находилась въ церковныхъ организаціяхъ, или просто ничѣмъ не интересовалась.

Теперь самое благопріятное время для нашей пропаганды, а потому сознательные работники должны, оставивъ всякіе личные счеты за порогомъ организаціи, вступать въ Союзы и прививать рабочимъ анархо-синдикалистскія идеи.

Зв.

---:-:---

АНТИМИЛИТАРИЗМЪ ВЪ ИТАЛІИ.

«Французская газета «Танъ» сообщаетъ, что въ Римѣ произведены аресты предсѣдателя синдиката служащихъ трамваевъ и еще трехъ видныхъ синдикалистовъ, обвиняемыхъ въ антимилитаристской пропагандѣ.

Въ одной типографіи захвачено до 50.000 экземпляровъ манифеста, направленнаго противъ войны и обширная корреспонденція. Нѣкоторые изъ захваченныхъ документовъ подписаны Исаакомъ Швейдомъ, секретаремъ интернаціональнаго комитета соціал. молодежи, помѣщающагося въ Цюрихѣ.

---:-:---

АНТИМИЛИТАРИЗМЪ ВЪ ШВЕЙЦАРІИ.

«Нейе Фрайе Цайтунгъ» сообщаетъ, что 3 сентября въ Швейцаріи Лигой соціалистической молодежи устроено 139 манифестацій противъ военщины: участвовало до 40.000 человѣкъ. Основано 32 новыхъ секцій соціалистической молодежи съ 1.000 членовъ. Собрано до 1.000 франковъ въ фондъ Либкнехта и продано на 2 тысячи франковъ соціалистической литературы.

ЕЩЕ О НАШИХЪ КРИТИКАХЪ.

(Окончаніе).

Легко расправившись такимъ образомъ съ анархизмомъ, нашъ авторъ переходитъ къ критикѣ синдикализма, въ которомъ онъ вполнѣ справедливо находитъ кровное родство съ анархизмомъ. «Синдикализмъ, какъ догма, замѣнилъ собой для крайнихъ анархизмъ, и именно потому, что въ немъ больше указаній на методы борьбы. Но и какъ анархизмъ онъ страдаетъ той же самой идеализаціей человѣческой натуры. Въ синдикалистскомъ обществѣ, состоящемъ изъ небольшихъ, охватывающихъ одну профессію, конкурирующихъ между собой, группъ, возникла бы тиранія сильныхъ».

Что конкуренція можетъ повести къ нежелательнымъ результатамъ, въ этомъ мы соглашаемся съ авторомъ, но почему же идеалъ синдикализма представляется ему въ видѣ маленькихъ конкуррирующихъ группъ? Насколько извѣстно пишущему эти строки, единственнымъ «синдикалистскимъ» писателемъ, который былъ бы сторонникомъ свободной конкурренціи, является итальянскій профессоръ Лабріола, взгляды котораго, поэтому, не находятъ распространенія среди рабочихъ массъ. Въ доказательство этого мы можемъ указать на анкету, разосланную всѣмъ французскимъ рабочимъ синдикатамъ и обработанную потомъ Пужэ въ видѣ книги, выпущенной подъ названіемъ «Синдикализмъ и будущій строй». Изъ этой анкеты обнаружилось, что подавляющее число синдикатовъ считаетъ коммунистическій обмѣнъ и распредѣленіе необходимыхъ продуктовъ цѣлью своей революціонной дѣятельности. Точно также вы не найдете сторонниковъ свободной конкуренціи въ рядахъ американской организаціи Индустріальныхъ Рабочихъ Міра, члены которой тяготѣютъ къ коммунизму.

Но, скажетъ авторъ, даже при отсутствіи всякой конкуренціи, болѣе сильные юніоны, поставленные въ болѣе благопріятныя условія, постараются создать себѣ привиллегированное положеніе. Что помѣшаетъ, напр., желѣзнодорожникамъ или углекопамъ, работа которыхъ является самой важной для правильнаго функціонированія производства, использовать свое выгодное положеніе? Нѣтъ, нуженъ контроль какого-либо органа, выражающаго собой интересы общества въ цѣломъ. Такъ увѣряютъ насъ сторонники Государства. Но при этомъ ими совершенно не принимается во вниманіе то обстоятельство, что Государство никогда не вступалось за болѣе слабыхъ, что все его назначеніе состояло и состоитъ въ томъ, чтобы создавать и охранять привиллегированныя группы въ обществѣ. Вѣдь и современное общество состоитъ изъ сильныхъ и слабыхъ, однако не видно чтото, чтобы Государство взяло подъ свое покровительство послѣднихъ. И если оно останется и въ будущемъ въ качествѣ контролирующаго органа, то можно съ увѣренностью предсказать, что группы высоко квалифицированныхъ рабочихъ, и теперь обнаруживающихъ притязанія на привиллегіи, найдутъ въ немъ могучее орудіе для осуществленія своихъ стремленій, въ ущербъ остальной широкой массѣ необученныхъ рабочихъ.

Однако, критикуя синдикализмъ, авторъ находитъ и нѣкоторыя положительныя стороны: «Синдикализмъ является положительнымъ постольку, поскольку онъ является выраженіемъ тенденціи, раздѣляемой многими рабочими, никогда не слыхавшими про синдикализмъ, и выражающейся въ игнорированіи политики и законодательства. Но это крайняя противоположность анархизма». Неужели, спроситъ читатель, анархисты признаютъ политику и законодательство дѣйствительными орудіями въ борьбѣ рабочаго класса?

Вѣдь, насколько всѣмъ извѣстно, центръ тяжести анархической пропаганды лежалъ въ борьбѣ съ вѣрой въ всемогущество этихъ методовъ. Но дальнѣйшее чтеніе статьи Макса Истмана убѣдитъ читателей, что мы имѣемъ дѣло съ простой игрой словъ. Анархисты, говоритъ авторъ, «политики», ибо «корень всѣхъ привиллегій они видятъ въ политической власти и, слѣдовательно, всю свою энергію они направляютъ на уничтоженіе этой надстройки». Синдикализмъ же не признаетъ никакой «политики», слѣдовательно, — заключаетъ авторъ, синдикализмъ въ данномъ отношеніи является противоположностью анархизма. Терминъ «политика» имѣетъ въ обоихъ случаяхъ разное значеніе. Въ первомъ случаѣ онъ означаетъ признаніе за Государствомъ первенствующей роли въ огромномъ механизмѣ, предназначенномъ для эксплуатаціи массъ, изъ чего слѣдуетъ мысль о необходимости уничтоженія его. Во второмъ же, «политика» означаетъ стремленіе къ завладѣнію государственною машиною.

Немудрено, что игнорируя элементарные законы логики, авторъ пришелъ къ подобнымъ нелѣпымъ заключеніямъ. Ибо чѣмъ, какъ не нелѣпостью является слѣдующее утвержденіе. «Синдикалисты, видя, что привиллегіи его эксплуататоровъ имѣютъ экономическую основу, отказывается направлять свои удары на политическую надстройку». А всеобщая забастовка, спросимъ мы, для кого она предназначена? А антимилитаристская пропаганда, поглощавшая значительную часть энергіи французскихъ синдикалистовъ? Если бы авторъ внимательно прочиталъ хотя бы сочиненія Лабріола, котораго трудно обвинить въ излишней благосклонности къ анархизму, онъ бы увидѣлъ, какое значеніе даже синдикалисты, не ставшіе таковыми подъ вліяніемъ анархической литературы, придаютъ «надстройкѣ» и средствамъ борьбы съ ней. Даже американскіе И. Р. М., вполнѣ заслужившіе упрекъ со стороны автора передовицъ въ «Г. Тр.» въ «экономизмѣ», и тѣ были вынуждены выставить всеобщую забастовку, какъ орудіе въ борьбѣ противъ политической власти, въ лицѣ суда, расправляющагося съ наиболѣе видными революціонными дѣятелями. Но свою борьбу противъ государства, принимающую все большіе размѣры, синдикалисты ведутъ при посредствѣ методовъ экономической борьбы, въ чемъ они вполнѣ сходятся съ анархистами, указывавшими на огромное значеніе борьбы на экономической почвѣ еще тогда, когда синдикализма, какъ опредѣленнаго теченія, еще не существовало.

Что же, однако, предлагаетъ авторъ рабочему классу взамѣнъ анархо-синдикалистскихъ началъ? Каковы тѣ принципы, которыми должны руководиться строители новой жизни? Отвѣтъ на эти вопросы мы находимъ въ концѣ его статьи, отвѣтъ воистину способный вызвать изумленіе у читателей послѣ той суровой критики, которой авторъ подвергъ анархическое ученіе. «Въ жизни участвуютъ конкретныя индивидуальности, каждая изъ нихъ своеобразна и каждая имѣетъ предъ собой своеобразныя проблемы для разрѣшенія. И хотя милліонъ рѣшеній должны быть предложены и защищаемы, для того, чтобы возможно было выбрать изъ нихъ вѣрное и мудрое, — всѣ они окажутся безплодными, если каждому не будетъ предоставлена свобода выбора». Но — скажетъ изумленный читатель — вѣдь это ничто иное, какъ анархизмъ. Вѣдь, анархизмъ тѣмъ и отличается отъ другихъ революціонныхъ ученій, что вмѣсто навязыванія опредѣленнаго плана жизни, онъ предоставляетъ каждому устраивать свою жизнь согласно своимъ наклонностямъ и воззрѣніямъ, не **нарушая права другихъ на свободу выбора.** Уничтоженіе монополіи на землю и на средства производства являются естественными приложеніями даннаго принципа къ жизни: полное равенство, возможное только при коммунистическомъ способѣ распредѣленія, съ логической необходимостью вытекаетъ изъ принципа свободы выбора, — вещь невозможная при существованіи власти. Остается только удивляться непослѣдовательности автора, легко, впрочемъ, объясняемой не совсѣмъ полнымъ знакомствомъ его съ анархическимъ ученіемъ.

Кузнецовъ.

ПОЛИЦЕЙСКАЯ ИНКВИЗИЦІЯ ВЪ АМЕРИКѢ.

(Окончаніе).

Генералъ Бингэмъ, бывшій недавно полицейскимъ комиссаромъ Нью Іорка, въ рѣчи, произнесенной на засѣданіи одного научнаго общества, заявилъ, что «третья степень» выдумана газетами. Обвиняемыхъ вовсе не подвергаютъ избіеніямъ и другимъ мученіямъ. Но что же? Ихъ только строго разспрашиваютъ обо всемъ, связанномъ съ преступленіемъ, точно такъ же, какъ адвокатъ спрашиваетъ во время процесса на судѣ. Бингэмъ хочетъ доказать, что строгіе и запутанные вопросы опытныхъ адвокатовъ точно такъ же тяжелы, какъ и то, что называютъ «третьей степенью». Эксъ «полисъ-комиссіонеръ» Бейкеръ тоже отвергаетъ существованіе «третьей степени». И все-таки извѣстно, что «третья степень» является постояннымъ и существеннымъ учрежденіемъ въ полицейскомъ департаментѣ. Объ этомъ много разъ сообщали сами полицейскіе служащіе, «ушедшіе отъ дѣлъ», а также и жертвы, сами вкусившія отъ прелестей этого института.

Нѣсколько недѣль тому назадъ я видѣлся съ помощникомъ полицейскаго комиссара въ Нью-Іоркѣ, мистеромъ Лордомъ, завѣдующимъ нью-іоркскимъ сыскнымъ отдѣленіемъ. Онъ мнѣ многаго не разсказалъ. Но зато молчаніе его говорило много. Я передаю здѣсь его объясненіе слово въ слово: «Простите, вы вѣдь понимаете, что мое офиціальное положеніе не позволяетъ мнѣ говорить о такомъ учрежденіи. Если такая вещь, какъ «третья степень» существуетъ, то она должна находиться подъ моимъ вѣдѣніемъ, но, какъ вы знаете, такому учрежденію **не полагается** существовать, и поэтому: какъ можно о немъ говорить? Я имѣю подъ своимъ вѣдѣніемъ тысячу полисмэновъ и не могу ручаться за всѣхъ ихъ. Я только знаю, что законъ не позволяетъ такой вещи, и какъ я лично, такъ и полицейскій комиссаръ, не разъ разъясняли это чинамъ полиціи. Но откуда я могу знать, исполняютъ ли въ точности нашъ приказъ, или нѣтъ?» И по двусмысленной улыбкѣ его, и слѣпой могъ замѣтить, что это не больше, какъ **офиціальное** заявленіе, и что онъ, какъ и всѣ другіе, знаетъ, что «третья степень» дѣйствительно существуетъ. Онъ и самъ понялъ это. И при прощаніи онъ мнѣ сказалъ: «Я увѣренъ, что изъ моихъ словъ вы на остальное сами натолкнетесь и сумѣете составить вашъ «разсказъ».

Это удивительно, но вмѣстѣ съ тѣмъ это фактъ, что объ этомъ злѣ мало писали. Здѣсь и тамъ кто-то написалъ пьесу, разсказъ или одну главу въ книгѣ объ этомъ ужасномъ учрежденіи, но цѣлаго доклада о «третьей степени» никто до сихъ поръ еще не написалъ. И это естественно. Очень ужъ трудно раздобыть достаточное количество фактовъ изъ этой области. Полиція не желаетъ разсказывать, политиканы, знающіе объ этомъ, молчатъ; несчастныя жертвы дрожатъ предъ всемогущей полиціей, а другіе боятся скандаловъ и сенсацій. Въ результатѣ, трудно узнать что-либо опредѣленное.

И несмотря на это извѣстны и отмѣчены десятокъ или больше случаевъ, изъ которыхъ узнали обо всемъ.

«Система «третьей степени» введена была 40—50 лѣтъ тому назадъ въ старомъ нью-іоркскомъ полицейскомъ участкѣ, помѣщавшемся въ № 300 Молбери стритъ, и оттуда лишь эта система распространилась по всей странѣ. Въ первое время «систему» эту называли «светингъ» (отъ слова «потѣть»), и комната въ полицейскомъ департаментѣ, гдѣ обвиняемыхъ подвергаютъ «строгому допросу», до сихъ поръ еще называется «светингъ румъ».

Нужно согласиться, что наименованіе «светингъ», какъ нельзя лучше подходитъ къ этой системѣ. Жертва, попадающая въ руки полиціи, требующей, чтобы она «созналась» въ своей виновности, «потѣетъ» больше нежели въ самой жаркой турецкой банѣ. Мучатъ жертву до того, что она «потѣетъ» больше нежели какой-нибудь гладильщикъ въ іюлѣ. Часто жертва выходитъ изъ «светингъ румъ» калѣкой — независимо отъ того, «созналась» ли она или нѣтъ.

Полицейскій инквизиторъ знаетъ уже по опыту, какъ обращаться съ различными обвиняемыми, приводимыми къ нему. Для каждаго въ отдѣльности онъ имѣетъ спеціальные пріемы. Но извѣстны слѣдующія средства, очень часто употребляемыя при слѣдствіяхъ «третьей степени».

Первоначальное средство не имѣетъ спеціальнаго названія у полиціи. Жертву содержатъ взаперти 10 часовъ безъ ѣды. Затѣмъ входятъ и приказываютъ ей «сознаться». Обыкновенно, обвиняемый не повинуется. Ему начинаютъ угрожать. Ему передаютъ, что имѣются свидѣтели, которые видѣли, какъ онъ совершилъ преступленіе и что напрасно онъ все отвергаетъ. Онъ снова упорствуетъ. Вдругъ на него начинаютъ такъ громко кричать, что можно оглохнуть, стучатъ кулаками по столу и ногами по полу, строятъ устрашающія рожи, и если обвиняемый немного слабоватъ духомъ, то онъ пугается и «сознается». Если же онъ обладаетъ мужествомъ и продолжаетъ упорствовать, то его начинаютъ бить, сначала «помаленьку», затѣмъ все сильнѣе и сильнѣе. И если онъ послѣ этого также не сознается, то ему причиняютъ невѣроятныя страданія: бросаютъ на землю, топчутъ ногами, желѣзнымъ подборомъ по лицу, по головѣ, по плечу и т. д. И если онъ снова становится на ноги, то «впитываетъ» въ себя хорошіе тумаки, которыми его надѣляютъ шесть тучныхъ сыщиковъ, играющихъ имъ, какъ мячемъ, и перебрасывающихъ его отъ одного къ другому. Становятся на его пальцы и иногда ихъ раздавливаютъ. Очень часто жертва теряетъ зубы.

Это мучительство продолжается до тѣхъ поръ, покуда жертва не упадетъ въ обморокъ. Тогда приводятъ полицейскаго доктора, и послѣ того, какъ онъ приводитъ ее въ чувство, — жертву снова начинаютъ пытать.

Иногда обвиняемый сознается просто лишь для того, чтобы избѣгнуть дальнѣйшихъ мукъ, а иногда, когда несчастный почти потерялъ сознаніе, онъ подписываетъ приготовленную заранѣе полицейскими бумагу. Бумага эта рѣшаетъ дальнѣйшую судьбу обвиняемаго. Въ ней онъ подтверждаетъ все, что отъ него требуютъ, и объявляетъ себя убійцей того-то и того-то. Когда несчастный приходитъ въ сознаніе, то уже поздно, — онъ уже сознался, и бумага подписана.

Опасно выступить противъ полиціи даже тогда, когда невинность обвиняемаго все же выплываетъ наружу, ибо полицейскій департаментъ всемогущъ и выше всѣхъ законовъ и конституціи. Зачѣмъ намъ далеко идти? «Нью-Іоркъ Таймсъ» лишь на-дняхъ, сообщая о слѣдствіи, которое ведется теперь прокуроромъ Свансомъ въ дѣлѣ о торговлѣ «бѣлыми рабынями», передалъ слѣдующую угрозу здѣшней полиціи, которую пришлось выслушать одному изъ свидѣтелей противъ нея: «прокуроръ остается въ должности лишь нѣсколько лѣтъ, но полиція не мѣняется и она не забываетъ и не прощаетъ никому, кто оговариваетъ полисмэна». Это довольно ясныя слова.

Г. Финкъ приводитъ дальше цѣлый рядъ другихъ, еще болѣе утонченныхъ инквизиціонныхъ пытокъ, посредствомъ которыхъ обвиняемыхъ заставляютъ сознаться, но недостатокъ мѣста заставляетъ насъ оборвать здѣсь его изложеніе. Но и у него, конечно, приведена только ничтожная часть всѣхъ фактовъ изъ этой области. Цѣлыя книги можно заполнить, описывая эти невѣроятныя звѣрства и издѣвательства надъ человѣческой личностью, практикуемыя современными инквизиторами — американскими полицейскими. И это — наши «защитники», «охранители» нашей морали!..

Г. Р.

ПРОТЕСТЪ РУССКИХЪ АНАРХИСТОВЪ ВЪ ПАРИЖѢ.

Еще въ іюлѣ 1916 г. русскими анархистами въ Парижѣ выпущенъ былъ протестъ противъ извѣстной «Деклараціи» 16-ти. Протестъ собралъ до 80-ти подписей. Нѣсколько позднѣе онъ былъ переведенъ на французскій языкъ и отпечатанъ въ видѣ листовки.

Къ сожалѣнію, русскій текстъ этого протеста, высланный тогда же парижскими товарищами въ редакцію «Голоса Труда», не дошелъ до насъ. Не имѣемъ мы до сихъ поръ и французскаго перевода «Протеста». Мы просимъ, поэтому, товарищей, имѣющихъ русскій текстъ этого документа, переслать таковой въ редакцію для напечатанія въ ближайшемъ номерѣ «Голоса Труда».

ДОЛГЪ КАЖДАГО ТОВАРИЩА подыскивать подписчиковъ для «Голоса Труда».—Присылайте адреса знакомыхъ для высылки имъ пробныхъ номеровъ

ПРОТИВЪ ОБЫЧАЯ.

III.

Весь вечеръ лилъ дождь. Весь вечеръ шагалъ Волынцевъ изъ угла въ уголъ по своимъ небольшимъ комнатамъ, обдумывая возникшій вопросъ и провѣряя самого себя.

«Конечно, я правъ, — мысленно рѣшалъ онъ. — Конечно, правъ!»

Однако недовольство собою, чувство чего-то неладнаго, какъ бы внутренняго разлада и сомнительной правоты, мѣшали ему успокоиться.

«Вотъ почему, — думалъ онъ далѣе, — не страшитъ Сибирь закоренѣлыхъ преступниковъ: они знаютъ, что могутъ убѣжать, что въ бѣгствѣ будутъ сыты, одѣты, а главное — расчетъ на сочувствіе и поддержку въ народѣ».

То смущаясь, то ободряясь надеждой искоренить преступленіе — вѣковое и общее, вошедшее въ мѣстный обычай, даже по словамъ писаря, въ священный долгъ населенія, Волынцевъ видѣлъ въ этомъ необыкновенный подвигъ; въ мысляхъ его порою вспыхивала радость, потому что борьба совпадала съ цѣлью — учиться и выдвинуться, ради чего онъ покинулъ Петербургъ, родныхъ и забрался въ эту глушь, отдѣливъ себя добровольно отъ всего цивилизованнаго міра.

Въ волненіи и раздумьѣ онъ подошелъ къ окну.

Тамъ, за окномъ, было сѣро и мутно: дождикъ бился въ стекла, гдѣ-то чудилась однотонная пѣсня вѣтра, и было скучно вездѣ и сиротливо. Волынцевъ засмотрѣлся. Онъ видѣлъ передъ собою пустынную улицу сквозь густыя сумерки, видѣлъ грязную потемнѣвшую дорогу, постепенно сливавшуюся съ дождемъ и вечерними тѣнями. Мысли его мало-по-малу становились безсвязнѣе, уносясь куда-то, возвращаясь и перепутываясь. Манила предстоящая борьба, соблазняла почетная будущность, а въ душу просилось что-то далекое, минувшее и позабытое... Ему вспомнилось вдругъ иное, лучшее время, когда онъ и самъ было моложе, лучше, отзывчивѣе... Онъ такъ же стоялъ однажды передъ окномъ, такъ же упорно глядѣлъ на дорогу, — только это былъ Петербургъ, людныя улицы, морозная звѣздная ночь, — а за столомъ шумѣла молодая компанія, споря и горячась, защищая любовь, милосердіе и жалость ко всѣмъ униженнымъ и несчастнымъ. Онъ и самъ тогда сочувствовалъ этому и, обернувшись, увидѣлъ добрыя, разгоряченныя лица товарищей, увидѣлъ сестру, которая молча слушала, не сводя блестящихъ глазъ съ говорившаго студента... Словно желая и теперь увидѣть тѣ же лица, Василій Михайловичъ обернулся. — Но маленькая неуютная комната была пуста, на столѣ тускло горѣла свѣчка, и повсюду чувствовался запахъ тулупа и дегтя, занесенный только что ушедшими мужиками.

«Какъ все это было давно!» — вздохнулъ онъ, припоминая прежнее время, прежнія вѣрованія, мечты и надежды, — и опять въ душѣ его смутно, точно эхо, отозвалось что-то старое, доброе...

Дождь монотонно шумѣлъ за окномъ. Одиночество, скука и ночное безмолвіе настраивали на свой ладъ воображеніе Волынцева, и ему стало казаться, что такое же тусклое небо, которое моросило теперь безпрерывнымъ дождемъ, раскинулось всюду, надъ всей Сибирью, залило ее мутными потоками, и нигдѣ нѣтъ защиты въ эту черную ночь отъ ливня, отъ сырости, отъ грязи и холода; врядъ ли даже звѣри не попрятались въ свои норы; неужели только люди, бездомные и голодные, бѣгутъ въ это время, бѣгутъ лѣсами, окольными дорогами, пользуясь темнотой и прячась отъ другихъ людей!..

Волынцевъ живо представилъ себѣ такого бѣглеца, промокшаго, проголодавшагося, который ночью среди мрака подходитъ къ избѣ, ищетъ и находитъ хлѣбъ и снова скрывается, боясь попасться на глаза такому человѣку, какъ, напримѣръ, онъ — Волынцевъ.

— Вздоръ!! — рѣзко перебилъ онъ теченіе своихъ мыслей и снова зашагалъ по комнатѣ. — Все это сентиментальность и фразы, изъ которыхъ ничего не можетъ быть путнаго.

Далѣе онъ думалъ, что жалость теперь стала моднымъ словомъ, что принято теперь жалѣть всѣхъ безъ разбора, называя даже убійцу, не преступникомъ, а несчастнымъ; жалѣютъ теперь разбойниковъ и поджигателей, но не хотятъ подумать объ ихъ жертвахъ... Надо же кому-нибудь стоять и на сторонѣ матери, у которой убили ребенка, на сторонѣ обиженнаго и пострадавшаго...

Такъ думалъ Волынцевъ, рѣшивъ не поддаваться минутнымъ увлеченіямъ и во что бы то ни стало искоренить вредный и беззаконный обычай.

— Нужно покончить разомъ и навсегда!..

Твердый въ своемъ рѣшеніи, онъ не допускалъ уже болѣе, чтобы жалость закралась къ нему въ душу.

IV.

Близилось къ осени.

Василій Михайловичъ не могъ на себя нарадоваться: то, что слагалось десятками и сотнями лѣтъ, что вошло уже въ кровь и плоть населенія, онъ разрушилъ единымъ словомъ, единымъ взмахомъ пера.

«Такъ и впредь буду дѣлать!» — думалъ онъ съ удовольствіемъ и при всякомъ случаѣ разспрашивалъ старшинъ о бродягахъ, строго-настрого подтверждая приказъ.

Увлеченный первымъ успѣхомъ, Волынцевъ писалъ о своемъ подвигѣ въ Петербургъ роднымъ, когда къ столу подошелъ Услышиновъ и молча поклонился.

— Ты что? — спросилъ Волынцевъ, не отрываясь отъ письма.

— Да что, Василій Михалычъ, опять лошадь украли, — отвѣчалъ писарь.

— Чортъ знаетъ что такое!.. Это ни на что не похоже! — разгорячился Волынцевъ и, отбросивъ письмо, взволнованно зашагалъ по комнатѣ. — Конечно... теперь осень... самое воровское время...

— Никакъ нѣтъ-съ, Василій Михалычъ, — со вздохомъ проговорилъ писарь. — Никогда у насъ этакаго безобразія не бывало.

Что ни день, то приходила новость: уводили лошадей, рѣзали телокъ, обирали проѣзжихъ. Глухой ропотъ поднимался въ народѣ: боялись за хлѣбные амбары, за избы, а поджогъ, по общему мнѣнію, былъ неминуемъ. Но Волынцевъ твердо стоялъ на своемъ. Борьба увлекала его; онъ лично производилъ дознанія, разъѣзжалъ по всему участку, нанималъ на свои деньги сторожей и совершенно забылъ объ отдыхѣ.

«Дорого мнѣ это обходится, и возни очень много, но безъ того не разстанусь, чтобы не вышло по-моему!..» — писалъ онъ въ письмахъ къ матери, нерѣдко хвалясь, что имя его пронеслось грозой по Сибири.

Но его, однако, не выходило. Воровство усиливалось; не стало сладу. Наконецъ, у самого Волынцева увели ночью верхового коня, а любимую собаку его удавили и, на зло, повѣсили ее передъ окошкомъ спальни.

Волынцевъ разсвирѣпѣлъ. Цѣлую ночь онъ ворочался на постели безъ сна и чуть не плакалъ отъ обиды и злости. Онъ не могъ примириться съ мыслью, что его любимецъ, черный пойнтеръ — повѣшенъ.

«Ну, зарѣжь, застрѣли — все легче!—думалъ Василій Михайловичъ. — А то — повѣсили!..»

Онъ живо представлялъ себѣ муки и послѣднія судороги Каро, ясно ощущалъ эту жажду воздуха, это безпомощное мотаніе лапами, это удушье, наконецъ потерю сознанія и самую смерть, — точно на него самого накинули петлю.

«Это ужасно! Это безчеловѣчно!» — возмущался онъ и поклялся, что теперь уже ни за что не отступитъ и всѣхъ переловитъ.

(Окончаніе слѣдуетъ).

Н. Телешовъ.

GOLOS TRUDA

(THE VOICE OF LABOR)

Published weekly by the
RUSSIAN LABOR GROUP OF NEW YORK
A. RODE, Secretary-Treasurer

OFFICE:
586 East 140th Street New York, N. Y.

SUBSCRIPTION RATES:
UNITED STATES

One year	$.1.00
Six Months	.60
Three Months	.35

Single Copy 2 Cents

FOREIGN AND CANADA

One year	$1.50
Six Months	.85
Three M--ths	.50

Single Copy 3 Cents

Entered at the Post Office at New York, N. Y., as Second Class Mail Matter

1914...

НА ЗАВОДѢ.

I.

Объясненіе.

Шипитъ, свиститъ и мечетъ пламя мой паяльникъ.
И пламя мечетъ мой мятежный духъ.
Держись! Пока паяльникъ не потухъ,
Я жду тебя, разгнѣванный начальникъ.

Онъ подошелъ:
— «Послушай, ты, смутьянъ!
«Ты людямъ здѣсь какія держишь рѣчи?..
«Ты хочешь, кажется, болванъ,
«Отправиться на фронтъ, попробовать картечи?..
«Молчишь, каналья, а?..
Сегодня же расчетъ...
«И — маршъ въ траншею!..
«Попробуй тамъ, мой другъ, мутить народъ...
«Авось, заслужишь вмигъ... георгія на шею!»

Глаза на выкатѣ. И прыгаетъ щека...
Слюною брызжетъ ротъ беззубый...

Начальникъ мой дрожитъ. Сжимается рука...
Улыбкой странною кривятся губы...
Такъ. Рѣшено. Я мщу...
Не только за себя,—
За братьевъ... за другихъ... за всѣхъ: не первый я!..

Огня побольше. Такъ. Держись теперь, начальникъ!..
Рука моя тверда.
И въ наглые глаза впивается паяльникъ.

В. Э.

(Франція. Сент. 1916).

———:-:———

ВЪ МАССУ.

Много разъ на страницахъ «Г. Тр.» помѣщались статьи, лозунгъ которыхъ гласилъ: «Въ массу!», но до сихъ поръ эти слова остались мертвой буквой. Очень много писалось и еще больше говорилось на собраніяхъ Союзовъ на эту тему, но до сихъ поръ, къ несчастью, слишкомъ мало было сдѣлано въ этомъ направленіи. Мало того. Нѣкоторые Союзы и отдѣльные товарищи, не зная, куда дѣвать свои силы и энергію, вмѣсто того, чтобы отъ словъ перейти къ дѣлу, вмѣсто того, чтобы идти въ массу, занялись не творческою, а разлагающей дѣятельностью: подняли споры между Союзами и отдѣльными личностями, и люди эти думаютъ, что они дѣлаютъ на самомъ дѣлѣ что-то великое.

Нѣкоторые Союзы даже выступили изъ Федераціи, и сами не дали себѣ отчета, зачѣмъ они выступили, и, конечно, послѣ выступленія ихъ дѣло не подвинулось ни на шагъ впередъ. Возьмемъ къ примѣру хотя-бы нью-іоркскій Союзъ № 1-ый. Что онъ сдѣлалъ до сихъ поръ въ отношеніи революціонизированія массъ, о чемъ такъ много кричали и писали. Издали нѣсколько брошюръ и какой-то журналъ, котораго масса, въ концѣ концовъ, не читаетъ.

Другой примѣръ — недавно состоявшійся «съѣздъ» въ помѣщеніи С. Р. Р. г. Питсбурга № 2, который представлялъ изъ себя не болѣе какъ комедію. Не хотѣлось бы касаться этого «съѣзда», но нельзя молчать, когда видишь, что люди проявляютъ такія способности къ коверканью истины. Въ этомъ съѣздѣ принимали участіе слѣдующіе Союзы: Питсбургскій № 2, Гомстедскій, Эмбриджскій и Маккизракскій. Отъ союзовъ чикагскаго и нью-іоркскаго были получены привѣтственныя письма. Надо отмѣтить, что письма были получены и отъ другихъ Союзовъ: отъ филадельфійскаго, балтиморскаго, синсинатскаго и еще отъ нѣкоторыхъ, но эти письма «съѣзду» не понравились, въ особенности отъ филадельфійскаго и балтиморскаго союзовъ, которыя напоминали членамъ «съѣзда» объ ихъ заблужденіяхъ и о безполезности этого «съѣзда» въ настоящее время.

Переходимъ же къ самому съѣзду. Открывается собраніе, прочитываются письма, полученныя отъ Союзовъ. Начинается сразу чтеніе по пунктамъ договора, предложеннаго Союзомъ г. Питсбурга № 2, и сейчасъ же приступаютъ къ выработкѣ устава, совершенно не мотивируя своего выступленія изъ федераціи. Когда я предложилъ, чтобы указаны были причины выступленія изъ федераціи, тогда только Двигомировъ взялъ слово и предложилъ начать сначала, т. е. выяснить, что побудило ихъ созвать этотъ съѣздъ. Делегатъ тов. Нейманъ встаетъ и дѣлаетъ докладъ, изъ котораго можно было понять только то, что и имъ самимъ неясны причины ихъ выступленія изъ Федераціи и созыва съѣзда.

При опрашиваніи делегатовъ отъ другихъ Союзовъ получилась слѣдующая картина: Делегаты отъ Союзовъ городовъ Эмбриджа и Макъ-Кизъ-Ракса отказались совсѣмъ участвовать въ этомъ съѣздѣ, а делегатъ отъ Гомстедскаго Союза заявилъ, что въ ихъ Союзѣ не обсуждали, что предпринять на этомъ съѣздѣ, а постановили, что молъ рѣшитъ питсбургскій Союзъ № 2, на то и мы согласны. Эхъ, друзья! Когда же вы научитесь жить собственнымъ умомъ?

Много другого было, чего дословно передать невозможно, такъ какъ это заняло бы много мѣста и, кромѣ того, получилась бы невообразимая путаница. Ограничусь только тѣмъ, что сообщу о рѣшеніи «съѣзда» создать «новую федерацію № 2» и журналъ «Восточная Заря».

О томъ, какія цѣли и принципы будетъ проводить новая федерація, — объ этомъ то они и не заикнулись.

Между прочимъ было упомянуто, что анархическаго молъ синдикализма еще нѣтъ, а есть только синдикализмъ...

Пока довольно. Поживемъ, увидимъ что изъ всего этого выйдетъ. Пока приходится съ болью въ душѣ наблюдать, какъ мало нѣкоторые изъ нашихъ дѣятелей дорожатъ рабочимъ движеніемъ. Для этихъ людей рабочее движеніе ничто, а ихъ самолюбіе стоитъ на первомъ планѣ.

Нѣтъ друзья, если съ такой дѣятельностью подойти къ массамъ, то это не приведетъ къ добру. Масса не любитъ вашихъ лишнихъ разглагольствованій, масса не нуждается въ такого рода спорахъ, она чужда нашихъ праздныхъ преній, она нуждается въ свѣтѣ и знаніи. Идите-же въ эту массу, она васъ ждетъ. Отбросьте свои мелкіе эгоистическіе расчеты. **Тотъ не** можетъ быть революціонеромъ, кто замѣняетъ идеи свободы, равенства и братства своими мелкими личными интересами. Лишь усиленной и дружной работой, помогая другъ другу духовно и матеріально, мы можемъ придти къ этой массѣ и сѣять въ ней свѣтъ и знаніе.

Если вы искренно считаете себя революціонерами, такъ не замыкайтесь въ Союзахъ, оставьте ваши споры и отправьтесь въ тѣ города, гдѣ нѣтъ еще Союзовъ, и работайте надъ ихъ созданіемъ. Революціонный долгъ требуетъ этого отъ васъ.

А. Кремисъ.

———:-:———

ПИСЬМО ВЪ РЕДАКЦІЮ*).

———:-:———

Товарищи! Новая федерація союзовъ р. р., въ лицѣ своего исполнительнаго органа, нижеподписавшего свои имена, проситъ васъ помѣстить на страницахъ «Г. Труда», присланное до васъ въ этомъ письмѣ «Обращеніе ко всѣмъ Русск. раб. въ Америкѣ».

Надѣемся, что вы не откажете въ нашей просьбѣ.

Съ почтеніемъ

Исполнительный органъ въ лицѣ т.
Б. Двигомировъ. Е. Нейманъ. Р. Эрмандъ.

———:-:———

Обращеніе ко всѣмъ русскимъ рабочимъ въ Америкѣ.

Товарищи! Образовавшаяся, на происходившемъ съ 30 с. по 1-ое Окт. сего 1916 г. въ гор. Питсбургѣ съѣздѣ «Новая федерація Союзовъ Русскихъ рабочихъ С. Штатовъ и Канады, доводитъ до свѣдѣнія всю читающую Русскую рабочую колонію въ Америкѣ, что на томъ-же съѣздѣ происходившемъ въ выше означенное число, «Новая федерація союзовъ» так-же и рѣшила издавать общественный-федеративный органъ печати подъ названіемъ «Восточная Заря», первый номеръ котораго выйдетъ въ свѣтъ 1-го Ноября сего 1916 года. А по сему, по мимо помощи какъ матеріальной такъ и духовной, въ которой ощущается потребность въ началѣ начинанія изданія общественнаго и свободнаго по доступности на его страницы всякой разумной мысли органа, Новая федерація проситъ всѣхъ, какъ отдѣльныхъ лицъ, такъ и организацій обращаться какъ за первымъ номеромъ «В. Заря», такъ и за справками по слѣдующему адресу: „Vostochnaya Zaria", 2249 Smalman Street, Pittsburgh, Pa

По порученію «Новой фед. С. р. р. С. Ш. и К. исполнительный органъ въ лицѣ избранныхъ т. **Б. Двигомирова, Е. Нейманъ, Р. Эрмандъ.**

*) Принимая во вниманіе, что «Письмо въ редакцію» и нижеслѣдующее «Обращеніе» присланы намъ **редакціей** новаго органа, мы ихъ помѣщаемъ безъ какихъ-либо измѣненій въ стилѣ и правописаніи.

Редакція «Г. Т.».

СВОБОДОЛЮБИВАЯ ФРАНЦІЯ.

Мы получили отъ нашего сотрудника, тов. В. Э., слѣдующее письмо:

Въ редакцію «Голоса Труда».

Дорогіе товарищи!

Посылаю вамъ эти нѣсколько строкъ, такъ какъ считаю, что мы должны **предавать возможно болѣе широкой огласкѣ факты**, подобные случившемуся со мною два мѣсяца тому назадъ.

Вы понимаете, конечно, что дѣло тутъ отнюдь не въ самой личности пострадавшаго товарища. Въ данномъ случаѣ такимъ пострадавшимъ случайно оказался я. Но кто бы ни былъ пострадавшій товарищъ, мы должны, кажется мнѣ, оглашать такіе факты, **какъ имѣющіе немалое общественное значеніе.**

Пусть, въ самомъ дѣлѣ, знаютъ наши почтенные «патріоты» и «оборонцы», обвиняющіе насъ въ «сухомъ доктринерствѣ», въ «трусости», въ «ничего-недѣланіи», въ «спокойномъ сидѣніи по своимъ комнатамъ» и т. п., — пусть знаютъ они, что все это **неправда**; что многіе и многіе товарищи ведутъ давно упорную и самоотверженную революціонно - интернаціоналистскую работу, насколько у каждаго хватаетъ силъ и умѣнья... Пусть знаютъ они, что **многіе сотни товарищей уже пострадали** на этой работѣ во Франціи, въ Германіи, въ Англіи и въ Россіи... И да станетъ имъ хоть немного стыдно! И да задумаются они хоть нѣсколько надъ совершающимися вокругъ нихъ событіями!..

3-го августа с. г., находясь съ семьей въ Парижѣ, гдѣ я прожилъ 9 лѣтъ и имѣлъ обезпеченный кусокъ хлѣба, я приглашенъ былъ (письмомъ) пожаловать въ полицейскую Префектуру.

5-го августа я явился въ это почтенное учрежденіе.

Мнѣ объявили, во-первыхъ, что «по представленію г-на Префекта и по постановленію г-на Министра Внутреннихъ Дѣлъ», **я изгоняюсь изъ Франціи**; и во-вторыхъ, что, вплоть до окончанія войны, французское правительство «вынуждено» **запереть меня въ «концентраціонный лагерь»**, т. к., въ виду отсутствія у меня офиціальныхъ русскихъ бумагъ, ни одна нейтральная страна не захочетъ въ настоящее время впустить меня. Мнѣ дали около недѣли на приведеніе въ порядокъ личныхъ дѣлъ.

Благодаря хлопотамъ друзей, удалось добиться двухъ-недѣльной отсрочки.

19-го августа утромъ ко мнѣ должны были явиться полицейскіе агенты съ тѣмъ, чтобы отвезти меня на Ліонскій вокзалъ, а затѣмъ — по желѣзной дорогѣ — въ «сортировочный лагерь», откуда я долженъ былъ, черезъ недѣлю-двѣ, отправиться уже окончательно въ лагерь «концентраціонный».

Тѣмъ временемъ я твердо рѣшилъ отказаться отъ этого своеобразнаго «турнэ». Я скрылся изъ Парижа и, послѣ длиннаго ряда всевозможныхъ мытарствъ, передрягъ и приключеній, мнѣ удалось, наконецъ, незамѣтно покинуть милую современную Францію, борющуюся, какъ это извѣстно всему міру, за Свободу, за Право, за Справедливость и за Цивилизацію...

Въ настоящее время я нахожусь внѣ предѣловъ досягаемости ни для русскихъ, ни для французскихъ освободительныхъ когтей.

Характерно, что главнымъ (если не единственнымъ) поводомъ къ принятой противъ меня репрессивной мѣрой послужило слѣдующее: по свѣдѣніямъ французской Охраны, я являюсь авторомъ заявленія-протеста (противъ извѣстной «Деклараціи 16-ти»), выпущеннаго въ Парижѣ въ іюлѣ с. г. на русскомъ и французскомъ языкахъ и собравшаго значительное число подписей. Текстъ этого заявленія будетъ, вѣроятно, полученъ «Голосомъ Труда» въ недалекомъ будущемъ.

Люди зрячіе убѣждаются тогда лишній разъ въ томъ, что **за опредѣленно и искренне выраженное мнѣніе** свободолюбивое французское правительство не постѣснялось расправиться со мною по образу и подобію россійскихъ охранителей.

Имѣющій глаза, чтобы видѣть, — да видитъ!

Съ товарищескимъ привѣтомъ

Всев. Эйхенбаумъ (В. Э.).

Б.-А., окт. 1916 г.

———:-:———

КОНФЕРЕНЦІЯ ЕВРЕЙСКИХЪ АНАРХИСТОВЪ.

7 и 8 октября въ Филадельфіи въ помѣщеніи «Радикальной Библіотеки» состоялась конференція еврейскихъ анархическихъ организацій. На конференціи представлены были слѣдующія организаціи:

Изъ Филадельфіи: «Радикальная Библіотека», и Брэнчъ 273 «Арб. Р.»; изъ Балтиморы: група «Фрайгайтъ» и брэнчъ 239 «Арб. Р.»; изъ Петерсона: група «Фрайгайтъ» и брэнчъ 160 «Арб. Р.»; изъ Нью-Іорка: «Найэ Гезелшафтъ», брэнчъ 361 «Арб. Р.», група «Хлѣбъ и Воля», група «Жерминаль» и група «Интернаціоналъ».

Послѣ выборовъ председателя и секретаря были прочитаны доклады о дѣятельности организацій, представленныхъ на съѣздѣ. Затѣмъ привѣтственную рѣчь произнесъ ветеранъ еврейскаго анархическаго движенія т. Вейнбергъ.

Ораторъ далъ обзоръ движенія за 35 лѣтъ, напомнивъ о революціонной работѣ Іогана Моста и другихъ анархическихъ дѣятелей первоначальнаго періода. **«Въ тѣ времена** — сказалъ ораторъ — мы представляли собою большую силу въ еврейскомъ рабочемъ движеніи, наше вліяніе въ юніонахъ и общественной жизни было тогда очень велико. И если теперь этого нѣтъ, то вина падаетъ на насъ самихъ. Мы не были анархистами! Для того, чтобы вліять на другихъ, необходимо прежде всего самимъ стать анархистами, дѣйствовать и жить, какъ подобаетъ анархистамъ»... Въ числѣ средствъ для подъема анархическаго движенія т. Вейнбергъ указалъ на усиленіе изданія анархическихъ брошюръ и на лучшую постановку анархической пропаганды въ провинціи, куда слѣдуетъ послать рядъ ораторовъ-пропагандистовъ.

Приняты были резолюціи «объ организаціи», о прессѣ и о постоянномъ разъѣздномъ пропагандистѣ. Въ дебатахъ по вопросу объ отношеніи къ трэдъ-юніонамъ и другимъ рабочимъ организаціямъ было указано, что анархисты могли бы и теперь пользоваться сильнымъ вліяніемъ въ этихъ организаціяхъ, если бы они были объединены, и если бы они не забывали о томъ, что они анархисты, когда они попадаютъ на платныя должности въ юніонахъ и «Арбейтеръ-Рингѣ». Постановлено — объединить анархистовъ, работающихъ въ рабочихъ организаціяхъ, дать ихъ работѣ болѣе ясно выраженное анархистское направленіе, и наблюдать за тѣмъ, чтобы въ просвѣтительной работѣ рабочихъ организацій были представлены также и анархистскіе ораторы.

Принята также резолюція о поддержкѣ стэлтонской школы имени Франциско Феррера и другихъ подобныхъ свободныхъ школъ.

Делегаты разъѣхались по домамъ, унося съ собою увѣренность въ томъ, что конференція знаменуетъ собою значительный шагъ впередъ въ еврейскомъ анархическомъ движеніи.

———:-:———

ПИСЬМО ВЪ ИЗДАТЕЛЬСКУЮ ГРУППУ «ГОЛОСЪ ТРУДА».

Дорогіе товарищи!

При семъ прилагаю чекъ на пятьсотъ (500) долларовъ, которые даю заимообразно на изданіе революціонной литературы.

В сентябрѣ прошлаго года мнѣ поѣздомъ отрѣзало ногу. Больше года длилась судебная процедура. Въ концѣ концовъ желѣзнодорожная компанія согласилась уплатить мнѣ двѣ тысячи долларовъ, изъ которыхъ около восьмисотъ долларовъ мнѣ пришлось отдать адвокату.

И вотъ я рѣшилъ, вмѣсто того, чтобы отдавать своей кровью добытыя деньги на храненіе банкирамъ-капиталистамъ, которые станутъ посредствомъ ихъ еще больше эксплуатировать насъ, рабочихъ, послать Издательской Группѣ «Голосъ Труда», которая будетъ пользоваться этими деньгами для изданія революціонной литературы, приносящей намъ, рабочимъ, не порабощеніе, а **свѣтъ и сознаніе.**

Съ товарищескимъ привѣтомъ

Н. Ничипорукъ.

Филадельфія
13 октября, 1916 года.

———:-:———

КО ВСѢМЪ РУССКИМЪ РАБОЧИМЪ ВЪ НУАРКѢ.

Союзъ Русскихъ Рабочихъ г. Нуарка съ переходомъ въ новое помѣщеніе, 515 Маркетъ стр., на своемъ послѣднемъ собраніи, на которомъ присутствовало болѣе 40 членовъ и др. товарищей, рѣшилъ устроить школу русскаго языка и ариѳметики: при этомъ многіе товарищи изъявили желаніе учиться читать и писать по-русски. Днемъ для этого избрана среда. По четвергамъ будутъ устраиваться чтенія по тѣмъ вопросамъ, которые больше всего интересуютъ русскихъ рабочихъ.

Союзъ Р. Р. рѣшилъ устроить школу англійскаго языка въ помѣщеніи С. Р. Р.; день для этого пока еще не назначенъ, до подысканія учителя.

Лекціи и доклады по разнымъ вопросамъ —каждое воскресенье съ 2 часовъ дня въ помѣщеніи С. Р. Р. Просимъ всѣхъ русскихъ рабочихъ приходить по вышеуказанному адресу. Помѣщеніе постоянно открыто съ семи часовъ вечера, по воскресеньямъ — цѣлый день.

За секретаря Демьянъ.

———:-:———

КЪ СОЮЗАМЪ Р. Р. И ДРУГИМЪ РАБОЧИМЪ ОРГАНИЗАЦІЯМЪ.

Товарищи!

На собраніи Союза Р. Р. въ Бруклинѣ, 28 сентября с. г., Союзъ и Група «Равенство», войдя въ обоюдное соглашеніе, выяснили слѣдующее:

1) Принимая во вниманіе, что Союзъ Р. Р. въ Бруклинѣ, просуществовавшій четыре года, за послѣднее время сильно упалъ въ моральномъ отношеніи, что объясняется тѣмъ, что со времени начала европейской войны иммиграція въ Америку сократилась, а русская масса, оставаясь здѣсь, благодаря росту промышленности, стала зарабатывать сравнительно хорошо и въ то же время развращаться дешевыми американскими удовольствіями, такъ что всякое разумное слово какъ Союза, такъ и отдѣльныхъ товарищей, проповѣдующихъ въ «коммунахъ», остается гласомъ вопіющимъ въ пустынѣ, а потому нѣкоторые товарищи, члены Союза, сочли даже безполезнымъ продолжать состоять членами и вышли изъ организаціи;

2) Принимая во вниманіе, что трата энергіи, времени и денегъ оставшимися въ Союзѣ сознательными рабочими при такомъ положеніи вещей безполезны, а сидѣть сложа руки сознательнымъ товарищамъ болѣе чѣмъ преступно,—единогласно постановили:

Упразднить группу «Равенство», а дѣло, ею начатое (см. воззваніе Гр. «Равенство» къ Союзамъ Р. Р., помѣщенное въ № 103 «Г. Т.») передать Союзу.

Наша цѣль:

1) Издавать только анархическую литературу, какъ-то: брошюры, листовки и по возможности книги.

2) Издаваемыя брошюры продавать по расцѣнкѣ стоимости матеріала, не считая работы.

Примѣчаніе: 1) Пріобрѣтенная типографія считается принадлежащею Союзу до тѣхъ поръ, пока Союзъ будетъ на ней работать. 2) Въ случаѣ прекращенія дѣятельности Союза, типографія должна перейти въ одну изъ однородныхъ организацій, входящую въ Федерацію Союзовъ Р. Р. Соед. Штатовъ и Канады.

Съ товарищескимъ привѣтомъ,

Союзъ Р. Р. въ Бруклинѣ.

———:-:———

ВЪ АВСТРАЛІИ.

«Нейе Ротердамише Курантъ» сообщаетъ, что австралійская Рабочая Партія постановила исключить изъ своихъ рядовъ члена партіи нынѣшняго министра-президента Юза за его позицію въ вопросѣ о воинской повинности. Юзъ — сторонникъ введенія въ Австраліи всеобщей воинской повинности. Большинство депутатовъ Рабочей Партіи требуетъ, чтобы вопросъ о воинской повинности былъ рѣшенъ всенароднымъ референдумомъ, причемъ она намѣрена повести энергичную агитацію противъ введенія всеобщей обязательной службы.

———:-:———

ВЪ РОССІИ

ВОЗВРАЩЕННЫЯ МѢСТА.

Волынское по крестьянскимъ дѣламъ присутствіе произвело интересное обслѣдованіе нѣкоторыхъ волостей Кременецкаго уѣзда, занятыхъ непріятелемъ, а затѣмъ находившихся въ полосѣ обстрѣла между позиціями.

Результаты обслѣдованія слѣдующіе:

Изъ бывшихъ въ этой мѣстности 9.103 дворовъ совершенно разрушены 3.812, повреждены 2.422 и уцѣлѣли 2.869. Въ ближайшей къ боевой линіи Бережецкой волости не уцѣлѣло ни одного двора.

Изъ бывшихъ въ указанной мѣстности 18.857 жителей осталось 7.646, а именно: 1.671 мужчина, 2.310 женщинъ и 3.665 дѣтей. При обслѣдованіи оказалось, что земли обсѣмененной — 4.332 десятины, необсѣмененной — 23.824. Жители разрушенныхъ домовъ ютятся въ землянкахъ и окопахъ, продовольствіемъ не обезпечены и питаются на питательныхъ пунктахъ. («Р. Сл.»).

———:-:———

ПОРЯДОКЪ ПРОДАЖИ МЯСА.

Въ городѣ Витебскѣ установленъ слѣдующій порядокъ продажи мяса населенію:

Со скотобойни мясо отправляется на базары въ сопровожденіи чиновъ полиціи и сдается дежурящимъ на базарахъ полицейскимъ чиновникамъ, которые для разруба и распредѣленія по лавкамъ сдаютъ мясо спеціально избраннымъ «мяснымъ старостамъ».

Передъ открытіемъ торговли мясники раздаютъ покупателямъ квитанціи съ номерами, по которымъ затѣмъ отпускается продуктъ. Отпускаемому со скотобойни «мяснымъ старостамъ» мясу ведется строгій учетъ.

———:-:———

САХАРЪ.

Въ городѣ Ѳеодосіи снова нѣтъ сахара. Выдача ограничивается однимъ фунтомъ на душу.

———:-:———

НЕЛЕГАЛЬНАЯ ЛИТЕРАТУРА.

Въ кіевскомъ военномъ судѣ, при закрытыхъ дверяхъ, слушалось дѣло старшаго унтеръ-офицера воздухоплавательной роты Шуррика, обвинявшагося въ храненіи, съ цѣлью распространенія, нелегальной литературы.

Военнымъ судомъ Шуррикъ приговоренъ къ отдачѣ въ дисциплинарный батальонъ на 3½ года.

———:-:———

АРЕСТЫ ВО ВЛАДИВОСТОКѢ.

Изъ Владивостока сообщаютъ, что тамъ чинами жандармской полиціи раскрыта нелегальная политическая организація. Арестовано 23 человѣка, среди которыхъ студентъ Петроградскаго технологическаго института — сынъ старшаго совѣтника Приморскаго областного правленія г. Суханова.

При обыскѣ на квартирѣ послѣдняго якобы обнаружены прокламаціи и другіе компрометирующіе документы.

(«Н. Ж.»)

ФЕДЕРАЦІЯ С. Р. Р.

Союзамъ Р. Р. Соед. Шт. и Канады.

Несмотря на то, что я просилъ Союзы возможно скорѣе извѣстить меня о своемъ рѣшеніи по вопросу объ агитаціонной поѣздкѣ т. Бела, до настоящаго времени высказались лишь три организаціи.

Если я не получу отвѣта до 12 ноября, то придется рѣшить вопросъ въ соотвѣтствіи съ мнѣніями высказавшихся организацій, считая, что остальныя или не пожелали высказаться, или считаютъ вопросъ незаслуживающимъ вниманія.

Секретарь А. Роде.

БРУКЛИНЪ. Н. І.

Просимъ Союзы и отдѣльныхъ товарищей, у кого имѣются революціонныя брошюры старыхъ изданій (напр., «Религіозная язва» Моста) и также книги, изъ которыхъ можно было бы перепечатать отдѣльныя статьи, какъ, напримѣръ, «Міровая скорбь» Себастьяна Фора прислать на время для перепечатанія. А также просимъ товарищей, умѣющихъ писать прокламаціи по разнымъ вопросамъ, написать и прислать для изданія.

С. Р. Р. г. Бруклина.

Адресъ:
Union of Russian Workers, 302 Lorimer str., Brooklyn, N. Y.

МЭСПЕТЪ, ЛОНГЪ АЙЛАНДЪ. Н. І.

Въ воскресенье, 22-го октября, по иниціативѣ Нуаркскаго Союза Р. Р., въ мѣстечкѣ Мэспетъ, въ голлѣ 174 Пэрри авеню, была прочитана лекція на тему: «Враги и друзья рабочихъ и трудового крестьянства».

Слушателей было немного (75 чел.) только потому, что товарищи слишкомъ поздно распространили летучки о днѣ и мѣстѣ лекціи.

Лекція прошла настолько успѣшно, что тутъ же, по окончаніи лекціи, товарищи рѣшили создать свою организацію, въ которую записалось 23 человѣка.

Послѣ обсужденія вопроса «Какой должна быть организація рабочихъ», товарищи рѣшили, что организація должна состоять исключительно изъ рабочихъ и называться «Союзъ Русскихъ Рабочихъ г. Мэспетъ». Временнымъ секретаремъ былъ выбранъ т. П. Горошко, и первое дѣловое собраніе назначено на среду 25 октября въ 8 ч. веч. въ голлѣ 174 Пэрри ав.

По порученію Союза **А. Сэттэнъ.**

P. S. Возникшій Союзъ Русскихъ Рабочихъ г. Мэспетъ надѣется, что родственныя организаціи не откажутся помочь присылкой прочитанныхъ книгъ и журналовъ, необходимыхъ ему для открытія библіотеки Союза. За всѣми справками просятъ обращаться по адресу:

Mr. J. Goroshko, 155 Clinton ave., Maspeth, L. I., N. Y.

БРИДЖПОРТЪ. КОНН.

Союзъ Р. Р. г. Бриджпорта устраиваетъ въ субботу, 28-го октября, грандіозную вечеринку и балъ, на которую приглашаютъ товарищей и симпатизирующихъ города Бриджпорта и окрестностей. Начало въ 7.30 веч. Входъ 15 с.

По порученію Союза **Милевичъ.**

БАЛТИМОРА, МД.

Спектакль и семейный балъ устраивается Союзомъ Р. Р. въ субботу, 18-го ноября, въ Вайтъ Иглъ Голлъ (подъ Бѣлымъ Орломъ), 1735 Флитъ стритъ. Поставлено будетъ «Безработные», двухъактная пьеса А. Васильева. Послѣ спектакля танцы, летучая почта и безплатное угощеніе. Билеты для мужчинъ 50 с., для женщинъ — 25 с. Начало въ 7.30 веч.

Комитетъ.

ФИЛАДЕЛЬФІЯ, ПА.

Въ воскресенье, 29-го октября, въ помѣщеніи Союза Русскихъ Рабочихъ, 701 Нортъ Маршалъ стр., состоится лекція на тему: «Анархо-синдикализмъ». Лекторъ т. Волинъ. Начало въ 3 ч. дня. Входъ безплатный.

САЛЕМЪ, МАСС.

Союзъ Русскихъ Рабочихъ г. Салема извѣщаетъ товарищей, что устраивалъ въ Линнѣ лекцію 15 октября на тему: «Какъ намъ добиться лучшей доли». Говорилъ т. Бенъ. Лекція прошла очень успѣшно. Лекторъ ясно нарисовалъ картину бѣдствія рабочихъ: они совсѣмъ не организованы и не знаютъ другъ друга. Лекторъ спросилъ присутствующихъ, нужна ли рабочимъ организація. Нѣсколько товарищей высказались въ томъ духѣ, что организація дѣйствительно нужна. Записалось пока 12 чел. Назвали организацію Союзомъ Русскихъ Рабочихъ. Желательно было бы, чтобы, записавшись въ члены Союза, товарищи проникнись сознаніемъ необходимости энергичной борьбы за лучшую долю.

Секретарь **А. Радишевскій.**

БРИДЖПОРТЪ, КОНН.

С. Р. Р. гор. Бриджпорта устраиваетъ въ субботу, 28-го октября, грандіозную вечеринку съ танцами въ помѣщеніи клуба, 629 Ф. Вашингтонъ ав. Разнообразная программа обѣщаетъ быть очень интересной. Начало въ 7:30 вечера.

Входъ 15 сентовъ.

Секретарь.

КЛИВЛАНДЪ, ОГАЙО.

Союзъ Р. Р. г. Кливланда совмѣстно съ Еврейской Анархо-Синдикалистской группой устроилъ 24-го сентября въ помѣщеніи Союза домашнюю вечеринку въ пользу революціонной печати. Общій доходъ — 30.00, расходъ — 9.29, чистаго дохода — 20.71. Деньги высланы поровну въ «Г. Т.», «Блэстъ» и «Рабочую Рѣчь».

НУАРКЪ, Н. ДЖ.

Союзомъ Р. Р. города Нуарка устраивается въ субботу, 11-го ноября, грандіозный спектакль и балъ. С. Р. Р. проситъ организаціи г. Нуарка не устраивать въ этотъ день своихъ предпріятій.

За секр. **Ламанъ.**

С. БЕТЛЕГЕМЪ.

Въ субботу, 28-го октября, Россійское Общество Саморазвитія по поводу годовщины своего существованія устраиваетъ въ Соколъ голлѣ, Глисайдъ ав., уголъ Томасъ стр., грандіозный юбилейный концертъ и балъ. Въ концертѣ примутъ участіе оркестръ балалаечниковъ, пѣвцы и декламаторы; кромѣ того будетъ летучая почта съ призомъ, безпроигрышная лотерея, серпантинъ и проч. Роскошный буфетъ съ легкими напитками и закусками.

Будетъ играть духовный оркестръ музыки. Танцы до 12 часовъ ночи. Билеты — мужчины 25 с., женщины 15 с., гетъ-чекъ 10 сент. Начало въ 7 час. веч.

Часть дохода пойдетъ на защиту заключенныхъ товарищей, пострадавшихъ во время стачки въ Минесотѣ.

Секр. **П. Жоголовичъ.**

КОРТЛАНДЪ, Н. І.

Русскій рабочій кружокъ самообразованія устраиваетъ 3 лекціи въ субботу, 28-го, и въ воскресенье, 29-го октября, въ Эмпайръ голлѣ, на Мейнъ стр. Лекторъ — т. Мухинъ изъ Нью-Іорка. Темы лекцій: 1) Хозяева и рабочіе; 2) Чего ждать рабочимъ отъ войны; 3) Чего хотятъ анархисты. 1-я лекція будетъ прочитана въ субботу; начало въ 7 часовъ вечера. 2-я и 3-я лекціи будутъ прочитаны въ воскресенье. Начало второй лекціи въ 1 часъ дня и 3-й въ 5 часовъ вечера.

Входъ безплатный.

Секретарь.

ВОТЕРБУРИ, КОНН.

Благодарность тов. Рудерману.

Союзъ Р. Р. г. Вотербури выражаетъ свою искреннюю благодарность тов. Давиду Рудерману за пожертвованныя имъ книги въ библіотеку Союза.

По защитѣ тов. Андріаша.

Союзъ Р. Р. г. Вотербури выражаетъ свою искреннюю благодарность всѣмъ товарищамъ тѣхъ Союзовъ Р. Р., которыми были присланы пожертвованія на защиту тов. Андріаша.

С. Р. Р.

БАЛТИМОРА, МД.

Идя навстрѣчу острой нуждѣ, ощущаемой на каторгѣ и въ ссылкѣ, мѣстное о-во помощи ссыльнымъ и заключеннымъ въ Россіи устраиваетъ въ субботу, 2-го декабря, спектакль въ помѣщеніи Бригъ Шолемъ голлъ, 1012 И. Балтиморъ стр. Поставлена будетъ русскимъ драматическимъ обществомъ Филадельфіи, подъ режиссерствомъ извѣстнаго артиста А. Покатилова и при участіи артистовъ, недавно прибывшихъ изъ Россіи, популярная драма изъ жизни русскихъ рабочихъ «Безработные», соч. С. Бѣлой. Подробности въ объявленіяхъ въ газетахъ «Голосъ Труда» и «Новый Міръ», которыя будутъ помѣщены въ недалекомъ будущемъ.

Секр. о-ва **М. Фридманъ.**

подыскивать подписчиковъ для
ДОЛГЪ КАЖДАГО ТОВАРИЩА
«Голоса Труда».—Присылайте адреса знакомыхъ для высылки имъ

ПОСТУПИЛО СЪ 17 ПО 24 ОКТЯБРЯ 1916 ГОДА:

въ фондъ «Г. Т.»:

Изъ Роквиля, Мд. Отъ П. Гичана 1 д.

Изъ Детройта, Мич. Черезъ Союзъ Р. Р. № 1 отъ Ф. Б., Ф. П., П. К. и Омельянова по 1 д., и Иванова и Полякова по 50 с., Гушпа, Савчука и С. Омельянова по 25 с.

Изъ Кливленда, Огайо. Отъ Союза Р. Р. Собрано 4 д. 15 с. и изъ дохода отъ вечеринки 6 д. 90 с.

Изъ Бруклина. Н. І. Черезъ т. Шатова, собрано на митингѣ Союза Р. Р. 4 д. 50 с.

Изъ, Парижа, Франція. Черезъ г. В. Э. 4 д.

Изъ Филадельфіи. Отъ Союза Р. Р. 2 д. 50 с.

Изъ Нью-Іорка. Отъ X. 2 д. и черезъ т. Мухина отъ розыгрыша вещей на балу Союза № 2 — 4 д. 40 с.

Всего за недѣлю 35 д. 20 с.

Въ фондъ защиты К. Треско:

Собрано на лекціи т. Волина 2 д. 81 с.

Въ конторѣ «Г. Т.» хранятся письма для: І. Андреева, Блата, В. Иванова (Кулыка), А. И. Ильченко, А. Коршунова, А. Кирьяновой, М. Онешко, Порохова, К. Нетрывуна, Ф. Петрова (Уфимца), А. Попова, Г. Пенчерга, Равинскаго (Станислава Б—каго), Д. Третеръ, И. Тамчика, Г. Уманскаго, І. Фридмана и Миши Эмеса.

Тов. В. Горбенко (Владиміровъ) проситъ писать ему по адресу: Wladimir Gorbenko, P. p. Eggendorf. bei Ober Hollabrun, Internirungsstation Weyerburg, Austria.

САУТЪ - БЕТЛЕГЕМЪ **САУТЪ - БЕТЛЕГЕМЪ**

ВЪ СУББОТУ, 28-го ОКТЯБРЯ, ВЪ 7 ЧАСОВЪ ВЕЧЕРА
«Рос. О-во Саморазвитія» въ годовщину своего существованія
устраиваетъ

КОНЦЕРТЪ И БАЛЪ

въ Соколъ Голлѣ, Гилсайдъ ав. уг. Томасъ стр.

Въ Концертѣ Примутъ Участіе:
—БАЛЛАЕЧНИКИ, ПѢВЦЫ, ДЕКЛАМАТОРЫ— ЛЕТУЧАЯ ПОЧТА (съ призомъ), БЕЗПРОИГРЫШНАЯ ЛОТТЕРЕЯ, СЕРПАНТИНЪ И ПР.
Роскошный буфетъ съ легкими напитками и закуской.
ДУХОВОЙ ОРКЕСТРЪ МУЗЫКИ. ТАНЦЫ ДО 12 Н.
Входъ: мужчины 25 с., женщины 15 с. Гардеробъ 10 сентовъ.
Часть дохода пойдетъ на защиту заключенныхъ товарищей пострадавшихъ во время стачки въ Минесотѣ.

"ГОЛОСЪ ТРУДА" ЗА ДВА ГОДА

Въ конторѣ «Г. Т.» имѣется весьма ограниченное количество полныхъ комплектовъ
«Голоса Труда» еженедѣльнаго изданія съ № 1 по № 100 включительно,
въ хорошихъ переплетахъ.
Цѣна съ пересылкой .... 6 долларъ.

Интернаціональная Анархич. Федерація г. Нью Іорка
устраиваетъ

МАССОВЫЙ ПРОТЕСТЪ-МИТИНГЪ

противъ разстрѣла стачечниковъ въ Бэйонѣ
ВЪ СУББОТУ, 28 ОКТЯБРЯ, ВЪ 1 ЧАСЪ ДНЯ
ВЪ ЮНІОНЪ СКВЕРѢ
ВЫСТУПЯТЪ ОРАТОРЫ НА РАЗНЫХЪ ЯЗЫКАХЪ

РЕДАКЦІЯ «РАБОЧАГО ЗНАМЕНИ»
проситъ насъ сообщить, что старый адресъ
(DR. WINTSCH, LAUSANNE)
какъ и адресъ, опубликованный въ № 6 «Р. З.»
(E. HELD, GENEVE.)
НЕДѢЙСТВИТЕЛЬНЫ и ОТМѢНЯЮТСЯ.
Всѣ организаціи С. Р. Р. извѣщены о новомъ адресѣ. Также его можно получить въ редакціи «Г. Т.»

Книжный Магазин М. Н. Майзеля

ОПТОВАЯ И РОЗНИЧНАЯ ПРОДАЖА РУССКИХЪ КНИГ
Каталоги высылаются по первому требованію безплатно.
Max N. Maisel, 424 Grand St., N. Y.
Bookseller, Publisher and Importer

Сообщаемъ, что тов. В. Э. находится въ безопасности.

Принимается Подписка
на
единственную социалистическую ежедневную газету въ Америкѣ
„НОВЫЙ МІР"
ПОДПИСНАЯ ПЛАТА НА 3 МѢС. 1 ДОЛЛАРЪ
Пробный номеръ высылается безплатно. При редакціи книжный складъ и типографія. Выполняемъ летучки, билеты и пр. по умѣреннымъ цѣнамъ.
"NOVY MIR"
77 St. Marks Place, New York, N. Y.

ЗУБНОЙ ВРАЧЪ
A. BRUSILOWSKY
1301 East New York Avenue
Between Howard & Barret
Brownsville, N. Y.

ТОЛЬКО ДЛЯ БИБЛІОТЕКЪ ОРГАНИЗАЦІЙ.

полные комплекты (24 номера) газеты **«Хлѣбъ и Воля»**, издававшейся въ Женевѣ группой «Хлѣбъ и Воля» въ 1903—1905 годахъ, въ хорошихъ переплетахъ. Имѣется 10 комплектовъ.
Цѣна съ перес. $1.75
GOLOS TRUDA
586 E. 140-th Str. New York.

Леонтій Андреевичъ Севастьяновъ, находящійся въ плѣну въ Германіи разыскиваетъ родственниковъ: Кондратія Севастьянова, Илью Головача, Ивана Онуфрика, Александра Дейкола и Антонину Намольникъ, которыхъ проситъ откликнуться по адресу:

Leonti Siewastianoff, Kriegsgefangenenlager Szczypiorno bei Skalmierzyce, № 6730, Germany.

Онуфрій Петровичъ Козюнъ, находящійся въ Германіи въ плѣну, разыскиваетъ родственниковъ: Корнила Козюка, Якова Соболя и Емельяна Конюха и проситъ ихъ о присылкѣ денегъ, по адресу:

Onufri Kosuk, III, —, 152, Stralkowo, Gefangenenlager, Germany.

Юніонная Типографія
MECHANICS PRESS
177 E. Broadway New York, N. Y.

КОНТОРА «Г. Т.» ПРОСИТЪ ОРГАНИЗАЦИИ, АГЕНТОВЪ И ОТДѢЛЬНЫХЪ Т.Т. НЕ ЗАДЕРЖИВАТЬ УПЛАТЫ ДЕНЕГЪ ЗА ГАЗЕТЫ И ЛИТЕРАТУРУ.

ПРОСИМЪ ТОВАРИЩЕЙ СООБЩАТЬ АДРЕСА СВОИХЪ ЗНАКОМЫХЪ ДЛЯ ПОСЫЛКИ ИМЪ ПРОБНЫХЪ НОМЕРОВЪ

Редакція не принимаетъ на себя отвѣтственности за помѣщаемыя въ «Гол. Тр». объявленія.

КУНАРД ЛАЙН

(Cunard Line)

Регулярное и безпрерывное сообщеніе.

Пароходы из Нью-Іорка в Ливерпуль каждую субботу.

Пріем русских пассажиров до Петрограда.

Русскія женщины, дѣти и лица не принимающія участія в войнѣ, имѣющія соотвѣтствующія бумаги, принимаются как пассажиры в Соед. Штаты из финляндских портов Гельсингфорса и Ганге.

Проѣзд из этих портов производится на счет самих пассажиров.

За всѣми дальнѣйшими указаніями и справками относительно цѣн, времени отбытія пароходов и т. п. обращайтесь к нашим уполномоченным агентам.

Въ Книжномъ Складѣ «Голоса Труда»

имѣются отдѣльные номера слѣдующихъ анархическихъ изданій:

«Хлѣбъ и Воля» №№ 12, 13, 17, 20 и 23.

Листки «Хлѣбъ и Воля», №№ 1, 8, 9, 11, 12, 14, 15 и 16.

«Рабочій Міръ», № серія І, №№ 3, 5, 8 и 9; серія II: №№ 1, 2, 3, 4 и 5.

Цѣна каждаго номера — 5 с.

ГОТОВЯТСЯ К ПЕЧАТИ И СКОРО ПОСТУПЯТЪ ВЪ ПРОДАЖУ

Отечество, война и казарма, Ш. Альбера .... .07
Порядокъ, П. Кропоткина ... .02
Моему брату крестьянину, Э. Реклю .... .03
«Пѣсни Труда», сборникъ революціонныхъ пѣсенъ и стихотвореній, 2-е изданіе ..... .10
Какъ попы поработили народъ ученіемъ Христа, 2-е изд. .. .05
Какъ мужики остались безъ начальства, Стеньки Зайца. 2-е изданіе .... .05

Съ заказами обращаться въ книжный складъ «Голоса Труда»
„Golos Truda"
586 E. 140-th ST. NEW YORK, N. Y.